

**Medi-Cal Cov Qauv Txheej Txheem Kev Muaj Cai
Tsim Nyog thiab Sau Cov Vaj Tse Rov Qab**

Rau Kev Faib Tawm los ntawm Cov Tswv Tuav Pov Hwm,
Cov Chaw Sawv Cev, thiab Cov Brokers

Pib txij **Lub Ib Hlis Tim 1, 2024**, qhov kev pab cuam Medi-Cal yuav tsis suav koj cov cuab tam ntxiv thaum txiav txim seb koj puas tsim nyog tau txais txiaj ntsig. Qhov no txhais tau tias koj tsis tas yuav qhia koj cov nyiaj hauv tuam txhab nyiaj txiag, tsheb, los sis vaj tsev. Medi-Cal tseem yuav saib xyuas koj cov nyiaj khwv tau los saib seb koj puas tsim nyog. Qhov no suav nrog cov nyiaj khwv tau los ntawm cov hauj lwm, kev pab txhawb me nyuam thiab txij nkawm, nyiaj Xaus Saus kev so hauj lwm, kev xiam oob qhab, nyiaj khwv tau los kev qiv, thiab ntau yam ntxiv.

Cov Nyiaj Xyoo Medi-Cal Sau Cov Cuab Tam Rov Qab

Thaum ib tug neeg hauv Medi-Cal tag sim neej, tej zaum Medi-Cal yuav thov kom tau nyiaj rov qab rau cov kev pab uas lawv tau txais thaum lawv muaj 55 xyoos los sis laus dua. Cov kev pab no suav nrog kev saib xyuas neeg mob, kev pab hauv tsev, thiab qee cov nqi kho mob thiab tshuaj.

Yog tias tus neeg ntawd tsis muaj ib yam dab tsi thaum lawv tas sim neej los yog tsis tas yuav ua raws li txoj cai lij choj hu

State of California—Health and Human Services Agency
Department of Health Care Services

tias kev txiav txim, Medi-Cal yuav tsis hais kom them nyiaj rov qab. Tej zaum yuav muaj qee cov cai tshwj xeeb los sis cov xwm txheej tshwj xeeb uas lawv yuav tsis nug.

Qee hom phiaj xwm nyiaj txiag hu ua cov nyiaj xyoo tej zaum yuav yog ib feem ntawm Medi-Cal hais kom them cov nyiaj rov qab tom qab ib tug neeg tuag lawm. Koj tuaj yeem kawm paub ntau ntxiv uas yog mus saib lub Medi-Cal Estate Recovery Program vev xaib ntawm

https://www.dhcs.ca.gov/TPLRD_ER los sis hu rau
1-916-650-0590.

Rau Cov Neeg Uas Siv Cov Chaw Saib Xyuas Neeg Mob

Yog tias koj nyob ib leeg, txhua lub hli ntawm koj cov nyiaj khwv tau los feem ntau yuav mus rau koj lub chaw saib xyuas neeg mob los sis mus rau koj qhov kev saib xyuas neeg mob. Koj tuaj yeem khaws **\$35 txhua lub hli** rau koj tus kheej cov kev xav tau.

Muaj cov kev cai tshwj xeeb uas yuav tso cai rau koj hloov qee los sis tag nrho koj cov nyiaj tau los rau koj tus txij nkawm los sis tus khub tau tso npe nyob ua ke hauv tsev. Cov cai no pab kom tus neeg nyob hauv tsev muaj nyiaj txaus. Qee zaum, tus kws txiav txim tshwj xeeb hauv tsev hais plaub (tus kws txiav txim plaub ntug) yuav cia lawv khaws nyiaj tau los ntawm koj (42 United States Code § 1396r-5).

State of California—Health and Human Services Agency
Department of Health Care Services

**Kuv tau nyeem tsab ntawv ceeb toom saum toj no thiab
tau txais ib daim ntawv theej.**

Tus Neeg Xaj Kos Npe:

_____ Hnub tim: _____

Tus Txij Nkawm los sis Tus Khub Tau Tso Npe Nyob Ua Ke
Kos Npe:

_____ Hnub tim: _____

Tus Neeg Sawv Cev Raug Cai Kos Npe:

_____ Hnub tim: _____